

Interesante carta desde Rusia [carta a D. B. Montefiori]
Alejandra Kollontai
13 de septiembre de 1920

(Versión al castellano de Ana Armand desde “[An Interesting Letter from Russia](#)”, en [Alexandra Kollontai Archive – MIA](#). Publicado en *The Communist*, 21 de octubre de 1920)

En respuesta a un saludo, la camarada Dora B. Montefiori ha recibido la siguiente carta de parte de la señora Kollontai

Moscú,
13 de septiembre de 1920

“Querida camarada Montefiore,

Me ha alegrado mucho recibir sus amables saludos. No pude contestar de inmediato, ya que por desgracia me puse muy enferma (fiebre tifoidea) durante el congreso internacional. Vivimos en un nuevo mundo donde las bellas esperanzas del futuro comunismo real se mezclan con muchos restos del viejo mundo capitalista. Hacer de Rusia un verdadero estado comunista es una dura lucha, pero poco a poco el trabajo continúa. ¡Si los camaradas del resto del mundo nos dieran un apoyo más activo! Una cosa se ha logrado: en realidad no hay capital, ni propiedad privada en Rusia, y la psicología de las masas ha cambiado tanto que parece que hemos avanzado muchos siglos desde el comienzo de la guerra imperialista. También ha cambiado el lugar de las mujeres en el estado y en la familia: todas las mujeres tienen que trabajar, porque “quien no trabaja no come” en la Rusia soviética. Cada vez tenemos menos mujeres de las que no eran más que una carga para sus maridos y su familia.

Hay tantas cosas que me gustaría contarle sobre la Rusia soviética... ¡Venga a visitarnos algún día, querida amiga! Pero recuerde siempre antes de criticarnos que no pudimos y aún no hemos alcanzado el comunismo; ¡un país, una nación sola, no puede hacerlo! El comunismo debe ser tarea de todos los proletarios del mundo. Y tenemos grandes esperanzas en que nuestros camaradas ingleses nos demuestren pronto que pueden hacer más que Rusia, que fue oprimida por el zar, y donde no teníamos buenas organizaciones de masas, donde las condiciones económicas están mucho menos preparadas para el comunismo que en Gran Bretaña.

Querida camarada, reciba mi cariño hacia usted y mis saludos comunistas confiando en encontrarnos pronto.

Suya en el comunismo,
Alejandra [Kollontai]”.



germinal_1917@yahoo.es